



10.03.2021

Perhe- ja sosiaalipalvelujen johtaja

---

## 9 §

### Beslut om forskningstillstånd Service på svenska?

HEL 2021-001323 T 13 02 01

#### Beslut

Direktör för familje- och socialtjänster beviljade forskningstillstånd till \*\*\*\*\* forskning "Service på svenska? -Förverkligas klienters rätt att få service på svenska inom barnskyddets öppenvård och påverkar språket servicen?" (magistersavhandling). Kontaktpersoner för forskningen är ledande socialarbetare \*\*\*\*\* Forskningstillståndet är i kraft tills 1.3.2022.

I forskningen tillämpas följande villkor:

De personer som deltagit i forskningen får ej igenkännas i forskningsrapporten.

Forskningen innebär inga kostnader för social- och hälsovårdssektorn.

Vid förfrågan presenterar forskaren avgiftsfritt forskningsresultat inom social- och hälsovårdssektorn.

Forskaren förbinder sig att följa EU:s allmänna dataskyddsförordning, dataskyddslag (1050/2018) och annan ikraftvarande lagstiftning som ställer krav för forskare.

Elektronisk forskningsrapport eller dess adress skickas för social- och hälsovårdssektorns bruk till adressen: [tutkimusluvat.sote@hel.fi](mailto:tutkimusluvat.sote@hel.fi). Forskningsrapporten kommer att vara tillgänglig för personalen på social- och hälsovårdssektorns interna websidor.

#### Beslutsmotivering

Syftet med forskningen är att utreda om invånarnas rätt att få service på svenska förverkligas inom barnskyddet i Helsingfors samt vilken betydelse språket har för servicebrukaren. Forskningsresultat kan utnyttjas för vidareutveckling av servicen. I forskningen intervjuas ungdomar som är eller har varit barnskyddets klienter och barnskyddets professionella. Intervjupersonerna kontaktas via kontaktpersoner eller personer namngivna av kontaktpersonerna antingen via barnskyddets öppenvård eller barnskyddets eftervård. Intervjuerna bandas och transkriberas. Därtill består forskningsmaterialet av ca 15 barnskyddsklienters klientplaner och beslut. Kontaktpersonerna lämnar över anonymiserade dokumenten till sökande. All forskningsmaterial bevaras säkert av den sökande och förstörs efter att forskningen är slutförd.



10.03.2021

Perhe- ja sosiaalipalvelujen johtaja

---

Enligt § 134 i social- och hälsovårdsnämndens beslut 8.5.2018 beslutar direktör för familje- och socialtjänster om socialvårdens dokumentation (som gäller forskning inom barnskydd och tjänster för unga och vux-ensocialarbete).

Upplysningar

Ilona Fagerström, planerare, telefon: 09 310 44913  
ilona.fagerstrom(a)hel.fi

**Bilagor**

- 1 Forskningstillståndsansökan 29.1.2021
- 2 Forskningstillståndsansökan 29.1.2021, forskningsplan
- 3 Forskningstillståndsansökan 7.2.2021, bilaga, samtyckesbrev
- 4 Forskningstillståndsansökan 7.2.2021, bilaga, registerberskrivning
- 5 Forskningstillståndsansökan 7.2.2021, bilaga, konsekvensanalys

**Sökande av ändring**

Omprövning, social- och hälsovårdsnämnden

**Utdrag**

**Utdrag**

Hakija

Yhteyshenkilö

**Bilagor till utdrag**

Omprövning, social- och hälsovårds-nämnden

Bilaga 1

Bilaga 2

Bilaga 3

Bilaga 4

Bilaga 5